

Mass Schedule

INTENCJE MSZY ŚW.

MONDAY - PONIEDZIAŁEK, July 25th, 2016

St. James, Apostle

7:00 a.m. † Joseph Dura
from daughter Evelyn & family

TUESDAY - WTOREK, July 26th, *Sts. Joachim & Anne*

7:00 p.m. † Sophie, Andrew & Patricia Grenda
from Joseph & family

WEDNESDAY - ŚRODA, July 27th

7:00 a.m. † Florence Sorento
od Felicji Koseckiej

THURSDAY - CZWARTEK, July 28th

7:00 a.m. † Aniela Lagowski
from Katherine Wolak

FRIDAY - PIĄTEK, July 29th, *St. Martha*

7:00 a.m. † Helen Drauss
from Katherine Wolak

SATURDAY - SOBOTA, July 30th

7:00 a.m. † Władysław Łabiński
od syna

5:00 p.m. † MaryJo & Raymond Ciberey
from Joanna Ciberey & family
† John R. Dauphers, Sr.
from Pauline & children
† Lottie Rak
from Deacon Barry & Dottie Zadworny
† Kathleen Ritz
from friends
† Halina & Walter Głażewski
from friends

Mass Schedule

INTENCJE MSZY ŚW.

SUNDAY - NIEDZIELA, July 31st

Eighteenth Sunday in Ordinary Time
XVIII Niedziela Zwykła

8:00 a.m. † Irena Janusz
od męża z dziećmi
† Tadeusz Olszewski
od siostr
† Janusz Jaskółka
od rodziny
† Jan i Mieczysław Konecki
od rodziny
† Jarosław Zielinski
od rodziny
† Tadeusz Brzuzka
od rodziny Kaniów

9:30 a.m. Living & Deceased Members of
St. Hedwig's Parish Family

Health & Blessings for Julia
from grandparents

† Helen Dura
from daughter Barbara
† Frank Szul
from daughter Carol
† Edward L. Taborek
od rodziny
† Lottie Rak
from Amy Tramontana
† Nicholas Monchak
from Eugene Rezner & family

11:00 a.m. † Wacław, Helena i Franciszek Głinski
od rodziny
† Michalina Buchowska (12 rocz.)
od rodziny
† Edmund Bielski
od Marii Witaszek
† Nicholas Monchak
from M/M Joe Kmiec

SPECIAL PRAYER FOR THE MEN AND WOMEN IN THE MILITARY



Lord Jesus, we ask you to watch over our men and women who are serving in the military in Iraq, Afghanistan and throughout the world. We ask for your wisdom and peace for all the world leaders to end the fighting. We pray for your healing touch. AMEN

MODLITWA W INTENCJI ŻOŁNIERZY

Pamiętajmy o naszych żołnierzach służących w Iraku i Afganistanie i nie tylko tam. Módlmy się o pokój w świecie i łaskę ukojenia bólu i smutku dla tych, którzy stracili swoich najbliższych.



SANCTUARY CANDLE

Church

† Władysław Łabiński od syna

Chapel

† Halina & Walter Głażewski from friends
† Dot Rose from friends



XVII NIEDZIELA ZWYKŁA - Łk 11,1-13: *Gdy Jezus przebywał w jakimś miejscu na modlitwie i skończył ją, rzekł jeden z uczniów do Niego: Panie, naucz nas się modlić, jak i Jan nauczył swoich uczniów. A On rzekł do nich: Kiedy się modlicie, mówcie: Ojcze, niech się święci Twoje imię; niech przyjdzie Twoje królestwo! Naszego chleba powszedniego dawaj nam na każdy dzień i przebacz nam nasze grzechy, bo i my przebaczymy każdemu, kto nam zawinił; i nie dopuść, byśmy ulegli pokusie. Dalej mówił do nich: Ktoś z was, mając przyjaciela, pójdzie do niego o północy i powie mu: Przyjacielu, użyż mi trzy chleby, bo mój przyjaciel przyszedł do mnie z drogi, a nie mam, co mu podać. Lecz tamten odpowie z wewnątrz: Nie naprzykrzaj mi się! Drzwi są już zamknięte i moje dzieci leżą ze mną w łóżku. Nie mogę wstać i dać tobie. Mówię wam: Chociażby nie wstał i nie dał z tego powodu, że jest jego przyjacielem, to z powodu natręctwa wstanie i da mu, ile potrzebuje. Ja wam powiadam: Proście, a będzie wam dane; szukajcie, a znajdziecie; kołaczcie, a otworzą wam. Każdy bowiem, kto prosi, otrzymuje; kto szuka, znajduje; a kołaczącemu otworzą. Jeżeli którego z was, ojców, syn poprosi o chleb, czy poda mu kamień? Albo o rybę, czy zamiast ryby poda mu węża? Lub też gdy prosi o jajko, czy poda mu skorpion? Jeśli więc wy, choć źli jesteście, umiecie dawać dobre dary swoim dzieciom, o ileż bardziej Ojciec z nieba da Ducha Świętego tym, którzy Go proszą.*

Modlitwa człowieka i miłosierna hojność Boga to tematy, które przeplatają się w dzisiejszych czytaniach. Na pierwszym miejscu występuje wzruszająca i śmiała modlitwa Abrahama w intencji grzesznych miast (*Rdz 18, 20-32; I czyt.*), przepiękny wyraz jego ufności w Boga i troski o zbawienie innych. Bóg objawił mu swój plan zniszczenia Sodomy i Gomory, zepsutych do gruntu, patriarcha zaś usiłuje odwrócić karę w przewidywaniu sprawiedliwych, którzy by mogli znaleźć się wśród grzeszników. Lecz z ustalonej liczby pięćdziesięciu sprawiedliwych jest zmuszony stopniowo rezygnować aż do niewielkiej liczby dziesięciu: „O racz się nie gniewać, Panie, jeśli raz jeszcze zapytam: gdyby znalazło się tam dziesięciu?” (*w. 32*), Ani życzliwa łaskawość Boga, który za każdym razem godzi się na zmniejszoną liczbę, ani pełne troski błaganie Abrahama nie zdołały oszczędzić miast na skutek ogólnego zepsucia; tylko rodzina Lota będzie ocalona, aby świadczyć o miłosierdziu Bożym i potęgze pośrednictwa Abrahama. Wydarzenie zostaje na zawsze dowodem straszliwych następstw zatwardziałości w złu oraz wynagradzającej siły dobra, dzięki której tylko dziesięciu sprawiedliwych — gdyby się byli znaleźli — mogło przeszkodzić zniszczeniu miast. Lecz oto Nowy Testament otwiera nową i cudowną kartę miłosierdzia Bożego: jeden sprawiedliwy „Sługa Pański”, zapowiedziany przez proroków, wystarcza, aby zbawić nie dwa miasta, nie jeden lud, lecz całą ludzkość. W przewidywaniu męki Chrystusa, Bóg przebaczył ludziom wszystkie grzechy, „skreślił zapis dłużny obciążający nas nakazami. To, co było naszym przeciwnikiem, usunął z drogi przygwoździwszy do krzyża” (*Kol 2,14; II czyt.*). Dosadne zdanie św. Pawia wyraża dobrze, jak ogromny dług grzechów całego rodzaju ludzkiego został zniesiony przez śmierć Chrystusa, lecz nawet Jego przeobfita ekspiacja nie pomoże poszczególnym ludziom, jeśli nie będą współdziałać z Panem przez wyrzeczenie. Ewangelia podejmuje temat modlitwy, Jezus na prośbę Apostołów uczy ich modlić się: „Kiedy się modlicie, mówcie: Ojcze, niech się święci Twoje imię; niech przyjdzie Twoje królestwo” (*w. 2*). Abraham, przyjaciel Boga, nazywał Go: „mój Pan”; chrześcijanin, którego Jezus upoważnił, mówi do Niego: „Ojcze”, i nazwa ta nadaje jego modlitwie całkiem nowy ton, synowski. Dzięki temu może on swobodnie przelać swoje serce w serce Boga, przedkładając Mu własne potrzeby w najprostszej i spontanicznej formie, na jaką wskazuje Ojciec nasz. Ponadto, bezpośrednio po nauce Modlitwy Pańskiej podając przypowieść o natrętnym przyjacielu, Jezus naucza modlić się wytrwale i natarczywie — jak to uczynił Abraham — bez obawy natręctwa: „proście szukajcie, kołaczcie”. Nie ma godzin nieodpowiednich dla Boga: pokorna i ufna modlitwa Jego dzieci nigdy nie jest naprzykrzaniem Mu się, owszem. On sobie w niej podoba: „Każdy, kto prosi, otrzymuje, kto szuka, znajdzie; a kołaczącemu otworzą” (*w. 10*). A chociaż nie zawsze człowiek otrzymuje to czego pragnie, może być jednak pewny, że jego modlitwa nigdy nie jest daremna, ponieważ Ojciec niebieski odpowiada na nią zawsze swoją miłością i łaskami, chociaż może w sposób zakryty lub odmienny od oczekiwań człowieka. Nie jest ważne otrzymać to lub owo. Ważne jest, żeby nie brakło nigdy łaski wierności względem Boga na każdy dzień. Łaska wierności jest zapewniona każdemu, kto prosi i nie ustaje: „Jeśli wy, choć źli jesteście, umiecie dawać dobre dary swoim dzieciom, o ileż bardziej Ojciec z nieba da Ducha Świętego tym, którzy Go proszą!” (*w. 13*). W darze Ducha Św. zamknięte są wszystkie dobra nadprzyrodzone, jakich Bóg pragnie udzielić swoim dzieciom.

OGŁOSZENIA DUSZPASTERSKIE

1. Od minionej środy trwają XXXI Światowe Dni Młodzieży, których hasłem są słowa jednego z ewangelijnych błogosławieństw: „Błogosławieni miłosierni, albowiem oni miłosierdzia dostąpią” (*Mt 5,7*). We wtorek, 26 lipca nastąpi ich oficjalne otwarcie w Krakowie, a od czwartku przewodzić im będzie Ojciec Święty. Otaczajmy modlitwą to wydarzenie, by dla wszystkich stało się ono umocnieniem w wierze, nadziei i miłości. Módlmy się także o bezpieczeństwo szczególnie w czasie.

2. Jutro przypada święto Świętego Jakuba Apostoła. W sposób szczególny będziemy modlić się w intencji kierowców, podróżujących i pielgrzymów, którym patronuje Apostoł, wraz ze wspomnianym także w tym dniu Świętym Krzysztofem.

3. We wtorek, 26 lipca, liturgiczne wspomnienie dziadków Pana Jezusa, Świętych Anny i Joachima. Będzie to specjalny dzień modlitwy i wdzięczności za nasze babcie i dziadków.

4. Pozdrawiamy wszystkich urlopowiczów i życzymy pięknego wypoczynku. Solenizantom i jubilatom przekazujemy najlepsze życzenia. Zmarłych polecamy Bożemu miłosierdziu.

W TYM TYGODNIU PATRONUJĄ NAM:

- 25 VII – św. Jakub, Apostoł, zwany Starszym lub Większym, brat św. Jana Apostoła i Ewangelisty, który jako pierwszy z Apostołów poniósł śmierć męczeńską.
- 25 VII – św. Krzysztof, którego imię oznacza „niosący Chrystusa”; patron kierowców i podróżujących.
- 26 VII – święci Anna i Joachim, rodzice NMP i dziadkowie Pana Jezusa.
- 29 VII – św. Marta, siostra Marii i Łazarza z Betanii; patronka życia domowego: gospodyń, kucharek, służących, pomocy domowych, hotelarzy.



Weekly Collections

July 16th & 17th, 2016

Weekly Collection	\$4,773.00
Maintenance	\$1,535.00
Air Conditioning	\$1,475.00

Czy możesz ofiarować na niedzielną tacę wartość ½ godz. swojej tygodniowej pracy?

Serdecznie Bóg zapłać za zrozumienie i Wasze ofiarne i dobre serca.

Could you please contribute a half hour of your weekly wage in your weekend offering?

God Bless you and thank you for your kind and generous hearts.

Please remember the Church of St. Hedwig in your will as a lasting and loving gift to your Parish Family! Thank You!!

ST. HEDWIG'S PARISH VETERANS MEMORIAL

All Veterans active or inactive qualify to enter names on the Memorial Walk. The cost is \$30.00 per brick. For information please call Julius Wszolek at 599-2298

Lest We Forget
Because of them, our lives are full—
Because of them, our nation lives
Because of them, our world is Blessed.



BAPTISM



If you are planning to have a child baptized in future months, a Baptism preparation class for parents and godparents will be held on the second **Thursday** of each month at 7 p.m. in the convent.



XVII SUNDAY IN ORDINARY TIME

“Should not the judge of all the world act justly?” Abraham’s question lies, spoken or unspoken, on the tongue of every petitioner. Will God hear a just suit? Does God answer every prayer? Does God care? In today’s New Testament readings, Jesus and Paul both respond with a resounding yes. “For everyone who asks, receives; and the one who seeks, finds; and to the one who knocks, the door will be opened,” Jesus says emphatically. And Paul reiterates: “Even when you were dead in transgressions,” incapable of hope or of prayer, God brought you to life with Christ, “having forgiven us all our transgressions.” But prayer requires persistence. Jesus is emphatic about that, too. The one who asks must ask repeatedly, like Abraham; the one who seeks must seek untiringly; the one who knocks must knock loudly. And God, like a good father, will answer every prayer, if not with what we want, surely with all we need, the Holy Spirit.



*Remember
Our Sick*



Anna Burzawa, Dorothy Dominski, Bartoszek Dudek, Zenon Dziegielewski, Charles & Eileen Fair, Anna Gres, Helen Hutchins, Fr. Fred Jackiewicz, Robert Kalinowski, John Kwoka, Alice S. Laird, Sue Lynch, John Matas, Adam Matusz, Dan Piestor, Cheryl Fuzes Poli, Stanley Rette, Marilyn Roman, Zofia Rynkowska, Lucy Siemientkowski, Anthony Sikora, Fred Sikorski, Edward & Pauline Sikorski, Stella Sredinski, , Joseph P. Strycharz, Kelly Ann Strycharz, Romulda Studzinska, Charles Suleskey, Czesława Supel, Doris Tarquinio, Helen Wojciechowski, Anna Wozniak, Esther Zamorski, John Zegarski.

**Please call the Rectory Office
to add or delete names from the list.**



YEAR OF MERCY

December 8, 2015 – November 20, 2016





**SAINT HEDWIG
KNIGHTS OF COLUMBUS
INSTALLATION OF OFFICERS**

The newly elected officers of the Saint Hedwig Knights of Columbus, Council #7244 were installed in their official positions by former District Deputy, Richard Bannister.

**The Officers for the Columbian Year
2016-2017**

Chaplain	Rev. Jacek W. Labinski
Grand Knight	Frank Shaw
Deputy Grand Knight	Henry Strycharz
Chancellor	Julius Wszolek
Recorder	Dave Majofsky
Treasurer	King Kovacs
Financial Secretary	Richard Bannister
Advocate	John Bogdan
Warden	William Muszynski
Inside Guard	Daniel Kulak
Outside Guard	Frank Sobon
Trustee	Frank Novatkowski
Trustee	Chester B. Kulak
Trustee	Deacon Barry Zadworny
District Master	Chester B. Kulak

**Congratulations to our St. Hedwig
Knights of Columbus and their families.**



ST. HEDWIG KNIGHTS OF COLUMBUS

St. Hedwig Knights of Columbus have a collection box in the vestibule of the Church for new, used or broken eyeglasses in any condition. Also we are collecting new and used hearing aids which will be repaired and distributed to people who need help hearing. The Knights are partnered with New Eyes for the Needy who will repair and distribute the reconditioned eyeglasses and hearing aids to countries in need throughout the world. Please help us provide glasses and hearing aids to those in need. Thank you.



**Our Lady of
Czestochowa**

© J. S. Paluch Co., Inc.

XIII ANNUAL WALKING PILGRIMAGE

Once again the parish will have their Annual Walking Pilgrimage from St. Hedwig to the American Czestochowa in Doylestown, PA on the weekend of August 13th & 14th, 2016. All parishioners are invited to participate in this spiritual journey. For further information please call Wioletta Wyszynski 577-5312.

XIII Piesza Pielgrzymka z Trenton do Amerykańskiej Częstochowy odbędzie się w dniach 13-14 sierpnia 2016. Więcej informacji na stronie pielgrzymki www.pielgrzymkaztrenton.com Tel.(609) 577 5312.



IN MEMORIAM

Please pray for the soul of Frank T. Czaplicki who has died. Eternal rest grant unto him O Lord and let Perpetual Light shine upon him. May he rest in peace. Amen.

ZA ZMARŁEGO: W minionym tygodniu z naszej wspólnoty odszedł do wieczności: Frank T. Czaplicki. Polećmy go miłosierdziu Bożemu: Wieczny odpoczynek racz mu dać Panie, a światłość wiekuista niechaj mu świeci. Niech odpoczywa w pokoju wiecznym. Amen.



SUMMER SCHEDULE

**THE RECTORY OFFICE IS
CLOSED ON FRIDAYS DURING
JULY AND AUGUST**

BIURO PARAFIALNE - Pamiętajmy, że w czasie wakacji biuro parafialne jest dodatkowo nieczynne w piątki!

